



OGGI SI MANGIA DA...

Marchio di qualità ISNART 2007
Pranzo di lavoro a 12,00 €
 • Giardini estivi
 • Pizza da asporto
 • Buoni pasto
 • Siamo aperti tutta l'estate

**APERTO
TUTTI I GIORNI**

CREMONA - Piazza Risorgimento, 17 - Tel. 0372 21397 - www.bersagliera.it

**RISTORANTE PIZZERIA
IL PRETE ROSSO**
 ex Bologna

Specialità pesce fresco e carne
 Pranzo di lavoro € 12,00
 Pizza con forno a legna
 Giardini estivi ambiente climatizzato
 Cucina mediterranea
 Si accettano buoni pasto
 Venerdì sera menù di pesce € 25,00

BANCHETTI PER CERIMONIE
 APERTO TUTTI I GIORNI

P.ZZA RISORGIMENTO, 7 - CREMONA - Tel. 0372 38021

LE SCUDERIE
 ristorante

Marchio di qualità ISNART 2007

Specialità risotti, carni alla griglia e tartare, piatti tipici. Cucina aperta sino a tardi.

CHIUSO LUNEDÌ E MARTEDÌ
 Cremona - via Plasio, 21 - Tel. 0372.21408

LOCALE CLIMATIZZATO

CARNE, PESCE, VERDURA
 CON IL VERO GUSTO DELLA
 BRACE NATURALE

Aperto 7 su 7 — tel. 0372.454503
 Via Persico, 42
 CREMONA (zona Maristella)

Ristorante Danino

DOMENICA APERTO A PRANZO
 CHIUSO A CENA

VENERDÌ SERA E SABATO A PRANZO E CENA
 TORTA FRITTA CON SALUMI DOC
 PRANZO DI LAVORO € 10,00

GRIGLIATE DI PESCE E CARNE, COSTATE,
 TAGLIATE, FIORENTINE E FILETTI DI ANGUS

È APERTO
 IL GIARDINO
 ESTIVO

LOCALE CLIMATIZZATO

Via Mantova, 49 - Tel. 0372 432414 - Cremona

ristorante | simonazzi

• Piatti tipici mantovani, pesce di mare e di fiume, carni pregiate.
 • Tutti i tipi di pasta ed i dolci sono di nostra produzione.
 • Tutti i giovedì, venerdì e sabato, serate a tema.
 • PER INFORMAZIONI, VISITARE IL SITO: <http://www.hotelristeuropa.it>

Vicolo Ginnasio, 9 - Viadana (MN)
 tel. e fax : 0375 780404 - e.mail : info@hotelristeuropa.it

Trattoria
Miragatto
 Fiume Oglio

Specialità Pesce di Fiume, Risotti,
 Torta Fritta e Menù Degustazione
 Menù di lavoro € 11,00
 Tutti i venerdì rassegna del melone
 Apertura giardino estivo

BORDOLANO (CR) - Via delle Gerre
 Tel. 338 6902110

È sempre gradita la prenotazione
 CHIUSI IL MARTEDÌ

Croce D'oro
 a Bozzolo (MN)
 Ristorante Pizzeria Albergo

locale elegante e raffinato PESCE
 DI MARE

SABATO E DOMENICA MUSICA DAL VIVO

www.crocedoro.it - info@crocedoro.it - Tel e fax 0376 91191

da in Osteria Cittadella
CHIODO via Bisolati, 38 - CREMONA - Tel. 0372.35999

CUCINA TIPICA TRADIZIONALE CREMONESE
 TORTA FRITTA TUTTE LE SERE

fino al 31 agosto APERTO anche il lunedì sera

OSTERIA DEL MENTO
 NUOVA GESTIONE
 ATTRACCO BARCA

Pranzo di lavoro 11 €
SPECIALITÀ
 Salumi - Carni alla griglia
 Pesce d'acqua dolce
 Giovedì sera su prenotazione
 Pesce di Mare

BOSCO EX PARMIGIANO (CR) - via Landi, 115 - tel. 0372 455933
 È GRADITA LA PRENOTAZIONE - CHIUSO LUNEDÌ SERA E MARTEDÌ -

Cucina Tipica
 Ottima selezione di vini
 Lo chef propone ampia scelta
 di Risotti e Primi piatti

Casalmaggiore (CR) - Via Favagrossa
 tel. 0375.43164 / 347.6420218 - chiuso il martedì

RISTOHSAWA
 Cucina Giapponese

NUOVA APERTURA
 CREMONA, Via Porta Po Vecchia, 2A
 Tel. 0372.463242

la scelta del sano
 il piacere del gusto

www.ristohsawa.it



Pescarolo, grigliata in via Roma

PESCAROLO — Una giornata di festa trascorsa in una cordiale e genuina allegria per una grigliata nei giardini di via Roma a Pescarolo. I ragazzi protagonisti della conviviale si sono comportati talmente bene, con rispetto e cordialità verso gli altri, da meritare una bella fotografia di gruppo

AGENDA

Cremona iniziative-incontri

Iniziativa del Centro Culturale Primavera - Il Centro Culturale Primavera organizza il 1° e 2 settembre una gita a Firenze, il 30 settembre una domenica nella riviera del Brenta e dal 14 al 21 ottobre il tour del Marocco. Inoltre ci sono ancora posti disponibili per i soggiorni a Cattolica, Valverde e Formia. Per ulteriori informazioni e prenotazioni 0372-411188.

Collegio provinciale Agrotecnici - Presso la sala riunioni della Segreteria operativa del Collegio provinciale degli Agrotecnici di Cremona, in via Marasco 6, località Cavatogozzi, questa sera alle ore 20,30, è indetto un incontro aperto a consiglieri e iscritti di tutti i collegi provinciali della Consulta regionale degli Agrotecnici per un aggiornamento sull'attuazione del PSR lombardo.

Concorso canoro alla Bissolati - La Canottieri Bissolati organizza il 4 agosto alle 21 il 2° concorso canoro. Per ulteriori informazioni ed iscrizioni telefonare al numero 339-3450700.

In gita con l'Alpe - L'Associazione Liberi Padani Escursionisti organizza un'escursione allo storico eremo di Santa Cristina di Lozio nel gruppo della Concarena, in Val Camonica. Gli interessati possono partecipare alla presentazione della gita che si svolge questa sera alle 20,30 al centro sociale di Porta Milano in vicolo Raimondi. Per ulteriori informazioni telefonare ai numeri 331-2478705 oppure 334-1666154.

SERVIZI UTILI

Farmacie di turno - Cremona: Comunale 14 in Largo Priori e Galli in via Bissolati; Soresina: Lombardini; Paderno Ponchielli; Ostiano; Malagnino; Formigara; casalbello; Torre de' Picenardi; Martignana Po. Per ulteriori informazioni telefonare allo 0372-497373, in orario d'ufficio, all'800801185 di 'Pronto farmacia' oppure consultare il sito internet www.federfarma-cremona.it.

Apertura cimitero di Cremona - Il cimitero civico di Cremona dal 1° giugno al 15 settembre osserva i seguenti orari di apertura: i giorni feriali dalle 7,15 alle 18,30; i giorni festivi dalle 7,15 alle 12,45 con chiusura pomeridiana.

BUONA USANZA

- Ass. cremonese cura dolore — **Italo Eugenidi e Carla**: I familiari 50,00 - **Rachele Zaniboni**: Le colleghe di Paola Gin. Ost. Nido 225,00.
- Ass. donatori tempo libero — **Andreina Lena**: Pers. serv. trasfusione 150,00.
- Ass. Giorgio Conti — **Lina Carini**: Gli amici del lotto 105,00.
- Ass. sclerosi multipla — **Pietro Codazzi**: I familiari 150,00.
- Lega tumori — **Eugenio Bosio**: I colleghi della biglietteria di Cremona 90,00 - **Sig. Gualazzini**: I colleghi di lavoro di Stefano 120,00.

Ristorante Pizzeria **Lo Scigno** di Paolo e Nadia

con la collaborazione dello chef OLIVER BOIOCCHI Menù degustazione di carne e pesce.
Menù di lavoro € 12,00.

Aperti anche domenica a pranzo con menù speciali.
 Disponibilità per banchetti.
 Gradita la prenotazione. Locale climatizzato. Chiuso Lunedì.

Via Castelleone, 28 - Cremona - Tel. 0372 38640

OSTERIA III PRESIDIO
 Ambiente climatizzato
 GIARDINO ESTIVO

VERA CUCINA DI CAMPAGNA
 Menù di lavoro a mezzogiorno € 11,00

È INIZIATA LA RASSEGNA DEDICATA AL MELONE DI CASTELDIDONE
 Specialità "Risotto al Melone" - Piatti tipici tutti a base di melone

DA NOI IL COPERTO NON SI PAGA

Casteldidone (Cr) - Via XXV Aprile, 32 - Tel. 0375 310260 - Consigliata la prenotazione

Chiuso Martedì sera e tutto il Mercoledì

Osteria **LA GRANDA**
 CARNE ALLA GRIGLIA ED ARROSTI
 PANE FATTO IN CASA
 VINI AL BICCHIERE

PORTICO CON AIA

Via Jacini, 5 - Casalbuttano (Cr)
 Tel. 0374.362406

NOTIZIE UTILI

Il giorno Ne sono passati 193 e ne restano 172. Il Sole sorge alle 5,44 e tramonta alle 21,08. La Luna sorge alle 2,56 e tramonta alle 19,57. Luna ultimo quarto.

Il Santo Giovanni Gualberto. Nobile toscano convertitosi alla regola benedettina, combattè la corruzione del clero e la simonia. Allontanato da Firenze, si rifugiò a Vallombrosa dove edificò il famoso monastero.

Le temperature di ieri
 Minima 16 (un anno fa 25);
 massima 27 (un anno fa 35).
 Umidità: minima 40%, massima 63%
 (ditta Sandri)

Pianeti **Marte**: visibile dalle 2,30 alle 4,50 - **Giove**: visibile dalle 21,40 alle 2,50 - **Saturno**: visibile dalle 21,40 alle 22,40 - **Venere**: visibile dalle 21,40 alle 22,20 - **Mercurio**: non visibile.
 (Osservatorio di Soresina)

Nuova piazza Patrioti a Borgo Loreto



Ieri pomeriggio alle 18 è stata inaugurata piazza Patrioti rimessa a nuovo con il nuovo assetto. Si tratta del primo intervento ultimato nell'ambito del Contratto di Quartiere Vivere a Borgo Loreto, che prevede la riqualificazione di questa zona di Cremona. Al momento celebrativo erapresente il sindaco Gian Carlo Corada e gli assessori Maura Ruggeri e Stefano Campagnolo.

LEGNO SERVICE srl

Vendita di **LEGNA**
DA ARDERE TAGLIATA ESSICCATA
 per caminetti e stufe **NOVITA: ANCHE TRONCHETTI**

INTERA A PARTIRE DA € 6,50 al quintale
TAGLIATA A PARTIRE DA € 8,50 al quintale

CONSEGNE A DOMICILIO

CREMONA - Via Acquaviva, 10/A - Zona Porto Canale
 Telefono 0372 491411 - Fax 0372 491952

AEM

Lo sapevi che...

LE FONTANELLE DELL'ACQUA sparse nella tua città **NON SPRECANO ACQUA**

ma garantiscono un flusso minimo di acqua nelle tubazioni, così l'acqua che arriva nelle case non ristagna ed è sempre di qualità.

Il flusso dell'acqua che scorre, inoltre mantiene pulito il rubinetto, dal quale molte persone bevono direttamente. Tutto questo è parte di un complesso ciclo idrico integrato gestito da Aem, particolarmente attenta al risparmio idrico. L'acqua delle fognature di Cremona, infatti, viene depurata al punto da consentire il riuso ai fini irrigui.

Per maggiori informazioni
 tel. 0372 418208
 www.aemcremona.it